叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

双语音标阅读创始人

注音阅读英语教育之父

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 1 个章节

1. 路易十五和路易十六回忆录中的语(quotes And Images From Memoirs Of Louis) 000001

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

路易十五和路易十六回忆录中的语(Quotes and Images From Memoirs of Louis)

['mɛmˌwɑːrz][ʌv; əv] ['luːɪs] ['ɛks'viː] . & [ˌɛks'viː'aɪ] .

MEMOIRS	OF	LOUIS	XV	.	&	XVI	.
回忆录	的	路易斯	十五	.	&	十六	.

路易十五和路易十六回忆录

[baɪ] - [ænd; ənd] ['prɪnses] [lɑːm'bɑːl]

By	Hausset	and	Princess	Lamballe
经过	-	和	公主	兰巴勒

作者：豪塞特和兰巴勒公主

" [ˌaɪ 'tiː][wʌz; wəz][ˌɪndɪ'dʒestʃən] .

"	It	was	indigestion	.
"	它	曾是	消化不良	.

“是消化不良。”

" [ɪn'lɑːrdʒ]

"	ENLARGE
"	放大

“放大

['mædəm] [diː'ju] -

Madame	du	Hausset
夫人	杜	-

杜豪塞夫人

['mædəm] ['pɑːmpədɔːr]

Madame	Pompadour
夫人	蓬巴杜

蓬巴杜夫人

[mə'riː] [ˌæntwɑː'net] [ɪn][ðə; ðiː]['temp(ə)l]

Marie	Antoinette	in	the	Temple
玛丽	安托瓦内特	在	这	寺庙

玛丽·安托瓦内特在圣殿

[ə; eɪ]['laɪər] [ɔːt] [tuː; tə][hæv; həv][ə; eɪ] [gʊd] ['meməri]

A	liar	ought	to	have	a	good	memory
一个	说谎者	应该	到	有	一个	好的	记忆

说谎者应该记忆力很好。

[er] [ʌv; əv] ['saɪəns] ['kælkjuleɪtɪd][tuː; tə] [dɪ'siːv]

Air	of	science	calculated	to	deceive
空气	的	科学	计算	到	欺骗

故作科学的姿态，实则旨在欺骗

[ðə; ðiː] ['vʌlgər]

the	vulgar
这	庸俗

粗俗的

[ænd; ənd] ['skersli] [ə; eɪ] ['wʊmən] ; [fɔːr; fər][jʊr; jər] ['ænsər]

And	scarcely	a	woman	;	for	your	answers
和	几乎	一个	女士	;	为了	你的	答案

几乎没有女人；为了你的回答

[ɑːr; ər] ['veri] [ʃɔːrt]
are **very** **short**
是 非常 短的

非常短

[bæd]['hæbɪt][ʌv; əv] ['tɔːkɪŋ] ['veri] [ˌɪndɪ'skriːtli]
Bad **habit** **of** **talking** **very** **indiscreetly**
坏的 习惯 的 说 非常 轻率地

说话不谨慎的坏习惯

[bɪ'fɔːr] ['ʌðər]
before **others**
前 其他的

在其他人之前

[bəʊmɑː'ʃeɪ] [sent] [ɑːrmz][tuː; tə][ðə; ði] [ə'mɛrɪkənz]
Beaumarchais **sent** **arms** **to** **the** **Americans**
博马舍 发送 武器 到 这 美国人

博马舍向美国人送去了武器。

[bɪ'kəz, bɪ'kɔːz][hiː; hi][ɪz][fæt] , [hiː; hi][ɪz] [θɔːt] [dʌl]
Because **he** **is** **fat** **,** **he** **is** **thought** **dull**
因为 他 是 胖的 , 他 是 想法 乏味的

因为他胖，所以人们觉得他很迟钝。

[ænd; ənd] ['hevi]
and **heavy**
和 重的

沉重

[kæn; kən] [meɪk] [ə; eɪ] ['dʌtʃəs] [ə; eɪ] ['begər] , [bʌt; bət]['kænɑːt]
Can **make** **a** **Duchess** **a** **beggar** **,** **but** **cannot**
能 制作 一个 公爵夫人 一个 乞丐 , 但 不能

能让一位公爵夫人沦为乞丐，但却不能

[meɪk] [ə; eɪ] ['begər] [ə; eɪ] ['dʌtʃəs]
make **a** **beggar** **a** **Duchess**
制作 一个 乞丐 一个 公爵夫人

让乞丐当公爵夫人

['kænvəsɪŋ] [fɔːr; fər][ə; eɪ][mə'dʒɔːrəti][tuː; tə][set][ʌp]
Canvassing **for** **a** **majority** **to** **set** **up**
拉票 为了 一个 多数 到 放 向上

争取多数席位以建立

[dɔrliːnz]
D'Orleans
奥尔良

奥尔良

['klɜːrdʒi] [ɪn'dʒɔɪd] [wʌn] - [θɜːrd][ðə; ði]['næʃ(ə)nəl]
Clergy **enjoyed** **one** **-** **third** **the** **national**
牧师 享受 一 - 第三 这 国家的

神职人员享有全国三分之一的收入。

['revənjuːz]
revenues
收入

收入

[klaʊdz] — [juː; jʊ] [meɪ] [siː] [wʌt] [juː; jʊ] [pliːz] [ɪn]
Clouds **—** **you** **may** **see** **what** **you** **please** **in**
云 一 你 可能 看 什么 你 请 在

云——你可以随意观看。

[ðem; ðəm]
them
他们

他们

['deɪndʒər][ʌv; əv][kən'faɪdɪŋ][ðə; ði] [əd,mɪnɪ'streɪʃn]
Danger **of** **confiding** **the** **administration**
危险 的 倾诉 这 行政

向政府透露秘密的危险

[tuː; tə]['nəublmən]
to **noblemen**
到 贵族

对贵族们

[derd] [tuː; tə][seɪ][tuː; tə][ˌem 'iː] , [soʊ][hiː; hi] [raɪts]
Dared **to** **say** **to** **me** **,** **so** **he** **writes**
敢于 到 说 到 我 , 所以 他 写

他竟然敢对我说，所以他写道

[ded] ['ɔːlweɪz][ɪn] [fɔːlt] , [ænd; ənd]['kænɑːt][biː; bi][pʊt]
Dead **always** **in** **fault** **,** **and** **cannot** **be** **put**
死的 总是 在 过错 , 和 不能 是 放

死者总是有错的，而且不能被推翻。

[aʊt][ʌv; əv] [saɪt] [tuː] [suːn]
out **of** **sight** **too** **soon**
出去 的 视线 也 很快

太快就消失在视线之外了。

[dɪ'klɛrɪŋ] [ðə; ði] [duːk] [ʌv; əv] [ɔː'liənz]
Declaring **the** **Duke** **of** **Orleans**
声明 这 公爵 的 奥尔良

宣布奥尔良公爵

[ðə; ði]
the
这

这

[ˌkɑːnstɪ'tuːʃənl] [kɪŋ]
constitutional **King**
宪法 国王

立宪国王

[duː][nɑːt] [rɪ'pʌls] [hɪm; ɪm][ɪn][hɪz; ɪz][fɑːnd]['moʊmənts]
Do **not** **repulse** **him** **in** **his** **fond** **moments**
做 不是 击退 他 在 他的 喜爱 时刻

不要在他享受美好时光时冷落他。

['edʒukeɪt][hɪz; ɪz] ['tʃɪldrən] [æz; əz]['kwaɪətɪst][ɪn]
Educate **his** **children** **as** **quietists** **in**
教育 他的 孩子们 作为 静修主义者 在

把他的孩子培养成静修主义者

['mætərz] [ʌv; əv] [rɪ'lɪdʒən]
matters **of** **religion**
事情 的 宗教

宗教事务

[ˌɑːmbɔːm'pwɑːŋ][ʌv; əv][ðə; ði] [frentʃ] ['prɪnsesɪz; 'prɪnsəsɪz]
Embonpoint **of** **the** **French** **Princesses**
凸点 的 这 法语 公主们

法国公主们的凸点

['feɪt(ə)l] ['erər] [ʌv; əv] ['kɑːnʃəs] ['rektɪtuːd]

Fatal	**error**	**of**	**conscious**	**rectitude**
致命的	错误	的	有意识的	正直

有意识的正直的致命错误

[fiːl] [ðəm'selvz] ['ɪndʒərd][baɪ][ðə; ði] ['feɪvər]

Feel	**themselves**	**injured**	**by**	**the**	**favour**
感觉	他们自己	受伤	经过	这	偏爱

他们觉得自己受到了这份恩惠的伤害

[ʃoʊn] [tuː; tə] ['ʌðər]

shown	**to**	**others**
所示	到	其他的

展示给其他人

[fjuː] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəlz] [ɪk'sept] ['prɪnsesɪz; 'prɪnsəsɪz][duː]

Few	**individuals**	**except**	**Princesses**	**do**
很少	个人	除了	公主们	做

除了公主以外，很少有人这样做。

[wɪð; wɪθ] [pə'reɪd] [ænd; ənd] [pʌb'lɪsəti]

with	**parade**	**and**	**publicity**
和	游行	和	宣传

伴随着游行和宣传

['fuːlɪʃli] ['ɔkjupaiŋ] [ðəm'selvz] [wɪð; wɪθ]

Foolishly	**occupying**	**themselves**	**with**
愚蠢地	占领	他们自己	和

愚蠢地忙于.....

['peti] ['mætərz]

petty	**matters**
小气	事情

琐事

['freɪlti] [ɪn][ðə; ði] [æm'bɪʃəs] , [θruː] [wɪtʃ]

Frailty	**in**	**the**	**ambitious**	**,**	**through**	**which**
虚弱	在	这	雄心勃勃	,	通过	哪个

雄心勃勃之人身上的脆弱，正是通过这种脆弱而形成的。

[ðə; ði]['ɑːrtf(ə)l][kæn; kən][ækt]

the	**artful**	**can**	**act**
这	巧	能	行为

狡猾的人可以行动

[frentʃ] ['piːp(ə)l][duː][nɑːt][duː] [θɪŋz] [baɪ]

French	**people**	**do**	**not**	**do**	**things**	**by**
法语	人们	做	不是	做	事物	经过

法国人做事不按常理出牌。

[hævz]

halves
一半

一半

[freʃ] [pruːf] [ʌv; əv][ðə; ði] [in'triːgz] [ʌv; əv][ðə; ði]

Fresh	**proof**	**of**	**the**	**intrigues**	**of**	**the**
新鲜的	证明	的	这	阴谋	的	这

阴谋诡计的新证据

['dʒɛʒuːɪts]

Jesuits
耶稣会士

耶稣会士

[hiː; hi] [huː] [kwɪts][ðə; ði] [fiːld] ['luːzɪz][ˌaɪ 'tiː]

He	who	quits	the	field	loses	it
他	WHO	退出	这	场地	失败	它

退出赛场的人就失去了它。

['ɑːnəsti] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['trʌstɪd] [bɪ'fɔːr] ['dʒiːniəs]

Honesty	is	to	be	trusted	before	genius
诚实	是	到	是	可信	前	天才

诚实比天才更值得信赖。

[haʊ] ['dɪfɪkəlt] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə][duː] [gʊd]

How	difficult	it	is	to	do	good
如何	难的	它	是	到	做	好的

行善是多么困难啊！

[aɪ] [derd] [nɑːt] [tʌtʃ] [ðæt] [strɪŋ]

I	dared	not	touch	that	string
我	敢于	不是	触碰	那	细绳

我不敢碰那根绳子。

['ɪnfɪnət] [ə'stɑːnɪʃmənt] [æt; ət][hɪz; ɪz] ['ʃerɪŋ]

Infinite	astonishment	at	his	sharing
无限	惊讶	在	他的	分享

对他的分享感到无比惊讶

[ðə; ði] ['kɑːmən] ['destəni]

the	common	destiny
这	常见的	命运

共同的命运

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][æn; ən] [ɪl] [wɪnd] [ðæt] [bloʊz] [noʊ][wʌn] ['eni]

It	is	an	ill	wind	that	blows	no	one	any
它	是	一个	患病的	风	那	打击	不	一	任何

这是一阵不祥之风，它不会吹走任何人。

[gʊd]

good
好的

好的

[dʒʌdʒ] [ʌv; əv][men][baɪ][ðə; ði] ['kʌmpəni] [ðeɪ] [kiːp]

Judge	of	men	by	the	company	they	keep
法官	的	男人	经过	这	公司	他们	保持

看人与人交往，方能判断其人。

[læft] [æt; ət]['kwɑːlətiz][ʃiː; ʃi][kʊd; kəd][nɑːt]

Laughed	at	qualities	she	could	not
笑了	在	品质	她	可以	不是

她嘲笑自己无法拥有的品质

[ˌkɑːmprɪ'hend]

comprehend
理解

理解

[lez] [kuː'lɑːts] — [wʌt] [duː][juː; jʊ][kɔːl][ðem; ðəm] ? -

Les	culottes	—	what	do	you	call	them	?	'
莱斯	阔腿裤	—	什么	做	你	称呼	他们	?	-

Les culottes——你们管它们叫什么？

- [smɔːl] [kloʊðz] -

'	Small	clothes	'
-	小的	衣服	-

“小衣服”

['lɪsənɝz, 'lɪsnɝz]['nevər] [hɪr] ['eni] [gʊd] [ʌv; əv]

Listeners	never	hear	any	good	of
听众	绝不	听到	任何	好的	的

听众从未听到任何好消息

[ðəm'selvz]

themselves
他们自己

他们自己

['mædəm] [meɪd] [ðə; ði] ['triːti] [ʌv; əv] [si'enə]

Madame	made	the	Treaty	of	Sienna
夫人	制成	这	条约	的	赭色

夫人缔结了锡耶纳条约

['meni] [æn; ən] ['eɪkɪŋ] [hɑːrt] [raɪdz] [ɪn] [ə; eɪ]

Many	an	aching	heart	rides	in	a
许多	一个	疼痛	心	骑行	在	一个

许多颗痛苦的心都乘坐着.....

['kærɪdʒ]

carriage
运输

运输

[maɪnd] [wel] [stɔːrd] [ə'genst] ['hjuːmən]

Mind	well	stored	against	human
头脑	出色地	存储	反对	人类

牢记人类的弱点

['kæʒuəltiz]

casualties
伤亡

伤亡

['mʌni] [ðə; ði] [ˌjuːnɪ'vɜːrs(ə)l] ['levər] , [ænd; ənd] [juː; jʊ] [ɑːr; ər]

Money	the	universal	lever	,	and	you	are
钱	这	普遍的	杠杆	,	和	你	是

金钱是万能杠杆，而你就是

[ɪn] [wɑːnt] [ʌv; əv] [ˌaɪ 'tiː]

in	want	of	it
在	想	的	它

需要它

[mɔːr] ['deɪndʒərəs] [tuː; tə] [ə'tæk] [ðə; ði] ['hæbɪts] [ʌv; əv]

More	dangerous	to	attack	the	habits	of
更多的	危险的	到	攻击	这	习惯	的

攻击某些习惯更危险

[men] [ðæn; ðən] [ðer; ðər] [rɪ'lɪdʒən]

men	than	their	religion
男人	比	他们的	宗教

男人比他们的宗教

[maɪ] ['lɪt(ə)l] ['ɪŋglɪʃ] ['proʊtəˌʒeɪ; ˌproʊtə'ʒeɪ]

My	little	English	protegee
我的	小的	英语	受庇护者

我的小英国门徒

[noʊ] [freɪz] [bɪ'kʌmz] [ə; eɪ] ['prɑːvɜːrb] [ʌn'tɪl] ['æftər]

No	phrase	becomes	a	proverb	until	after
不	短语	变成	一个	谚语	直到	后

任何短语只有在.....之后才能成为谚语。

[ə; eɪ] ['sɛntʃɝiːz] [ɪk'spɪrɪəns]
a **century's** **experience**
一个 世纪的 经验

一个世纪的经验

['ɔːfərɪŋ] [juː; jʊ][ðə; ði]['spektək(ə)l][ʌv; əv][maɪ]
Offering **you** **the** **spectacle** **of** **my**
提供 你 这 奇观 的 我的

为您呈现我的奇观

['mizəriz]
miseries
苦难

苦难

['oʊnli][rɪ'taɪər][tuː; tə] [meɪk] [ruːm] [fɔːr; fər] [ə'nʌðər]
Only **retire** **to** **make** **room** **for** **another**
仅有的 退休 到 制作 房间 为了 其他

退休只是为了给别人腾出地方。

[reɪs]
race
种族

种族

['oʊvər] - ['kɔːʃ(ə)n] [meɪ] [prə'duːs] ['iːvəlz]['ɔːlmoʊst]
Over **-** **caution** **may** **produce** **evils** **almost**
超过 - 警告 可能 生产 罪恶 几乎

过度谨慎几乎可能会产生恶果

['iːkwəl][tuː; tə] ['kerləsnəs]
equal **to** **carelessness**
平等的 到 疏忽

等同于粗心大意

[ˌpænə'dʒɪrɪk][ʌv; əv][ðə; ði] [greɪt] ['edmənd] [bɜːrk]
Panegyric **of** **the** **great** **Edmund** **Burke**
颂 的 这 伟大的 埃德蒙 伯克

伟大的埃德蒙·伯克的颂词

[ə'pɑːn] [mə'riː] [ˌæntwɑː'net]
upon **Marie** **Antoinette**
之上 玛丽 安托瓦内特

玛丽·安托瓦内特

['penʃən] [ɪz]['græntɪd] [ɑːn] [kən'dɪʃ(ə)n] [ðæt]
Pension **is** **granted** **on** **condition** **that**
养老金 是 的确 在 状况 那

养老金的发放条件是：

[hɪz; ɪz]['poʊəmz][ɑːr; ər]['nevər] ['prɪntɪd]
his **poems** **are** **never** **printed**
他的 诗歌 是 绝不 打印

他的诗从未出版过。

['piːp(ə)l][ɪn] [ˌɪndɪ'pendəns] [ɑːr; ər]['oʊnli][ðə; ði]
People **in** **independence** **are** **only** **the**
人们 在 独立 是 仅有的 这

独立人士只是

['pʌpits] [ʌv; əv] ['deməgɔgz]
puppets **of** **demagogues**
木偶 的 煽动者

蛊惑者的傀儡

['pleʒər] [ʌv; əv] ['meɪkɪŋ] [ə; eɪ] [greɪt] [nɔɪz] [æt; ət]
Pleasure of making a great noise at
乐趣 的 制作 一个 伟大的 噪音 在

制造巨大噪音的乐趣

['lɪt(ə)l] [ɪk'spens]
little expense
小的 费用

花费不多

['pɑ:ləsi] , [ɪn] ['sɔvrinz] , [ɪz] ['pærəmaʊnt] [tu:; tə]
Policy , in sovereigns , is paramount to
政策 , 在 君主 , 是 派拉蒙 到

对主权国家而言，政策至关重要。

['evri] ['ʌðər]
every other
每一个 其他

每隔

['kwaɪət] [wɜ:rk] [ʌv; əv] ['ru:ɪn] [baɪ] ['hwispəz] [ænd; ənd]
Quiet work of ruin by whispers and
安静的 工作 的 废墟 经过 低语 和

悄无声息的毁灭，通过低语和

[di:'trækʃ(ə)n]
detraction
贬低

贬低

[rɪ'gɑ:dləsnəs] [ʌv; əv] [ə'pɪrənsəz]
Regardlessness of appearances
无论如何 的 外貌

不看外表

[ˌrevə'lu:ʃ(ə)n] [nɑ:t] [æz; əz] [ðə; ði] [ə'mɛrɪkənz] ,
Revolution not as the Americans ,
革命 不是 作为 这 美国人 ,

革命并非像美国人那样，

['faʊndɪd] [ɑ:n] ['gri:vənsəz, 'gri:vənsɪz]
founded on grievances
创立 在 不满

基于不满

['rɪdɪkju:l] , [ðæn; ðən] [wɪtʃ] [noʊ] ['wepən] [ɪz] [mɔ:r]
Ridicule , than which no weapon is more
嘲笑 , 比 哪个 不 武器 是 更多的

嘲讽，没有比这更强大的武器了

[fɔ:ls] [ɔ:r] ['dedli]
false or deadly
错误的 或者 致命

虚假或致命

[sə'li:k] [lɔ:z]
Salique Laws
萨利克 法律

萨利克定律

['sendɪŋ] [ə'strɔnəməz] [tu:; tə] ['meksɪkoʊ] [ænd; ənd] [pə'ru:] ,
Sending astronomers to Mexico and Peru ,
发送 天文学家 到 墨西哥 和 秘鲁 ,

派遣天文学家前往墨西哥和秘鲁，

[tuː; tə] ['meʒər] [ðə; ði] [ɜːrθ]

to	measure	the	earth
到	措施	这	地球

测量地球

['sentɪmənt] [ɪz] [mɔːr] [prɑːmpt] , [ænd; ənd][in'spaiəz]

Sentiment	is	more	prompt	,	and	inspires
情绪	是	更多的	迅速的	,	和	鼓舞人心

情感表达更为迅速，也更具启发性。

[ˌem 'iː]

me
我

我

[wɪð; wɪθ] [fɪr]

with	fear
和	害怕

恐惧

[ʃiː; ʃi]['ɔːlweɪz] [sez] [ðə; ði] [raɪt] [θɪŋ] [ɪn][ðə; ði]

She	always	says	the	right	thing	in	the
她	总是	说道	这	正确的	事物	在	这

她总能说出恰当的话。

[raɪt] [pleɪs]

right	place
正确的	地方

正确的地方

[ʃiː; ʃi]['draɪvz] [kwɪk] [ænd; ənd] [wɪl] ['sɜːrt(ə)nli][biː; bi]

She	drives	quick	and	will	certainly	be
她	驱动	快的	和	将要	当然	是

她开车很快，而且肯定会.....

[ˌoʊvər'tɜːrnd][ɑːn][ðə; ði][roʊd]

overturned	on	the	road
翻覆	在	这	路

翻车在路上

[sə'preʃ(ə)n] [ʌv; əv][ɔːl] [suː'pɜːrfluəs]

Suppression	of	all	superfluous
抑制	的	全部	多余

抑制所有多余的

[rɪ'lɪdʒəs] [ˌɪnstɪ'tuʃənz]

religious	institutions
宗教	机构

宗教机构

[swɔːrn] [ðæt] [ʃiː; ʃi][hæd; həd] [θɔːt] [ʌv; əv] ['nʌθɪŋ]

Sworn	that	she	had	thought	of	nothing
宣誓	那	她	有	想法	的	没有什么

她发誓自己什么都没想过

[bʌt; bət][juː; jʊ][ɔːl][hɜːr; hər][laɪf]

but	you	all	her	life
但	你	全部	她	生活

但你让她终生难忘

[θæŋk] ['hev(ə)n] , [aɪ][ˌeɪ 'em][aʊt][ʌv; əv] ['hɑːrnɪs]

Thank	Heaven	,	I	am	out	of	harness
感谢	天堂	,	我	是	出去	的	马具

谢天谢地，我终于脱困了。

[ðə; ði] [kɪŋ] [rɪ'meɪnd] [æz; əz] [ɪf] ['pærəlaɪzd] [ænd; ənd]

The	King	remained	as	if	paralysed	and
这	国王	剩余	作为	如果	瘫痪	和

国王仿佛瘫痪了一般，一动不动。

['stju:pifaid]

stupefied
目瞪口呆

目瞪口呆

[ðiːz] [ɪk'spaʊndərz] — [ɔːr] [kən'faʊndərz] — [ʌv; əv]

These	expounders	—	or	confounders	—	of
这些	阐释者	—	或者	混杂因素	—	的

这些阐述者——或者说是混淆者——

[koʊdz]

codes
代码

代码

[tuː; tə][biː; bi] [ə'kjuːzd] [wʌz; wəz][tuː; tə][ɪn'kɜːr]['ɪnstənt]

To	be	accused	was	to	incur	instant
到	是	被告	曾是	到	招致	立即的

被指控意味着立即遭受惩罚。

[deθ]

death
死亡

死亡

[tuː; tə] [dɪ'spaɪz] ['mʌni] , [ɪz][tuː; tə] [dɪ'spaɪz]

To	despise	money	,	is	to	despise
到	鄙视	钱	,	是	到	鄙视

鄙视金钱，就是鄙视.....

['hæpinəs] , ['lɪbərti] . . .

happiness	,	liberty	.	.	.
幸福	,	自由	.	.	.

幸福，自由.....

[trə'duːsɪŋ] ['vɜːrtʃʊ] [ðə; ði]['slændərərz] ['nevər]

Traducing	virtues	the	slanderers	never
诽谤	美德	这	诽谤者	绝不

诽谤者从不诋毁美德

[pə'zest]

possessed
拥有

拥有

[ˌʌndə'reɪtɪd] [wʌt] [ʃiː; ʃi][kʊd; kəd][nɑːt] ['ɪmɪteɪt]

Underrated	what	she	could	not	imitate
被低估	什么	她	可以	不是	模拟

她无法模仿的东西被低估了

[wiː; wi] [lʊk] [ə'pɑːn][juː; jʊ][æz; əz][ə; eɪ][kæt] , [ɔːr][ə; eɪ][dɔːg] ,

We	look	upon	you	as	a	cat	,	or	a	dog	,
我们	看	之上	你	作为	一个	猫	,	或者	一个	狗	,

我们把你当成猫或狗看待，

[ænd; ənd][goʊ][ɑːn] ['tɔːkɪŋ]

and	go	on	talking
和	去	在	说

继续说下去

[wiː; wi] [seɪ] " [ɪnɪk'spresɪb(ə)l; ɪnek-]

We	say	"	inexpressibles
我们	说	"	不可言说的

我们说"难以言喻的"

" [wen] [ðə; ðiˌ]['oʊnli] [sɪ'kjʊrəti] [ʌv; əv][ə; eɪ] [kɪŋ] [rests]

"	When	the	only	security	of	a	King	rests
"	什么时候	这	仅有的	安全	的	一个	国王	休息

"当国王唯一的安全保障建立在....."

[ə'pɑːn][hɪz; ɪz] [truːps]

upon	his	troops
之上	他的	军队

在他的军队

[wer] [ðə; ðiˌ] [naʊt] [ɪz][ðə; ðiˌ] [lə'dʒɪʃn]

Where	the	knout	is	the	logician
在哪里	这	知识	是	这	逻辑学家

逻辑学家

[huː] [kən'faʊnd] ['lɑːdʒɪk][wɪð; wɪθ][ðer; ðər] [wɪʃɪz]

Who	confound	logic	with	their	wishes
WHO	混杂	逻辑	和	他们的	愿望

将逻辑与愿望混淆的人

[wɪʃ] [ɑːrt][tuː; tə] [ɪ'klɪps] ['neɪtʃər]

Wish	art	to	eclipse	nature
希望	艺术	到	蚀	自然

希望艺术能超越自然

[juː; jʊ] [tel] [ˌem 'iː][bæd] [nuːz] : ['hævɪŋ] [pækt] [ʌp] ,

You	tell	me	bad	news	:	having	packed	up	,
你	告诉	我	坏的	消息	:	拥有	包装	向上	,

你告诉我一个坏消息：我已经收拾好行李了，

[aɪ][hæd; həd] ['ræðər] [goʊ]

I	had	rather	go
我	有	相当	去

我宁愿去

[ɪf] [juː; jʊ] [wɪʃ] [tuː; tə] [riːd] [ðə; ðiˌ][ɪn'taɪər]['kɑːntekst][ʌv; əv]['eni] [ʌv; əv] [ðiːz] [kwoʊ'teɪʃənz] ,

If	you	wish	to	read	the	entire	context	of	any	of	these	quotations	,
如果	你	希望	到	读	这	全部的	语境	的	任何	的	这些	引文	,

如果您想阅读这些引文的完整上下文，

[sɪ'lekt] [ə; eɪ] [ʃɔːrt] ['segmənt] [ænd; ənd]['kɑːpi][ˌaɪ 'tiː]['ɪntuː][jʊr; jər] ['klɪpbɔːrd] ['meməri] — [ðen] ['oʊpən]

select	a	short	segment	and	copy	it	into	your	clipboard	memory	—	then	open
选择	一个	短的	部分	和	复制	它	进入	你的	剪贴板	记忆	—	然后	打开

[ðə; ðiˌ] ['fɑːloʊɪŋ] ['iːbʊk] [ænd; ənd] [peɪst] [ðə; ðiˌ] [freɪz] ['ɪntuː][jʊr; jər] [kəm'pjuːtɚz] [faɪnd][ɔːr] [sɜːrtʃ]

the	following	eBook	and	paste	the	phrase	into	your	computer's	find	or	search
这	下列的	电子书	和	粘贴	这	短语	进入	你的	电脑的	寻找	或者	搜索

[ˌɑːpə'reɪʃ(ə)n] .

operation	.
手术	.

选择一小段文字并将其复制到剪贴板中，然后打开以下电子书并将该短语粘贴到计算机的查找或搜索功能中。

['mɛmˌwɑːrz][ʌv; əv] ['luːɪs] ['ɛks'viː] . [ænd; ənd][ˌɛks'viː'aɪ] . , [baɪ] - [ænd; ənd] [lɑːm'bɑːl]

Memoirs	of	Louis	XV	.	and	XVI	.	,	by	Hausset	and	Lamballe
回忆录	的	路易斯	十五	.	和	十六	.	,	经过	-	和	兰巴勒

路易十五和路易十六的回忆录，作者：豪塞和兰巴勒

[ðiːz] [kwoʊˈteɪʃənz][wɜːr; wər] [kəˈlektɪd] [frʌm; frəm][ðə; ði][wɜːrks][ʌv; əv][ðə; ði] [ˈɔːθər] [baɪ][ˈdeɪvɪd]

These	**quotations**	**were**	**collected**	**from**	**the**	**works**	**of**	**the**	**author**	**by**	**David**
这些	引文	是	集	从	这	作品	的	这	作者	经过	大卫

['widʒə(r)] [waɪl] [prɪˈpeərɪŋ] [iːtɛksts][fɔːr; fər]['prɑːdʒekt; prəˈdʒekt]['guːtənbɜːrg] .

Widger	**while**	**preparing**	**etexts**	**for**	**Project**	**Gutenberg**	**.**
威杰	尽管	准备	电子文本	为了	项目	古腾堡	.

这些引文是戴维·威杰在为古腾堡计划准备电子文本时从作者的作品中收集的。

['kɑːments] [ænd; ənd] [səˈdʒestʃənz] [wɪl] [biː; bi][moʊst] ['welkəm] .

Comments	**and**	**suggestions**	**will**	**be**	**most**	**welcome**	**.**
评论	和	建议	将要	是	最多	欢迎	.

欢迎提出意见和建议。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神